CONSOLIDATED BALANCE SHEET

综合資產負債表

At 31 December 2000

42

二零零零年十二月三十一日

		NOTES 附註	2000 二零零零年 港幣千元 HK\$'000	1999 一九九九年 港幣千元 HK\$'000
NON-CURRENT ASSETS	非流動資產			
Investment property	投資物業	13	14,000	-
Property, plant and equipment	物業、廠房及設備	14	2,842,243	2,978,465
Toll highway operating rights	收費高速公路經營權	15	332,364	3,870,971
Interests in associates	聯營公司權益	17	2,663,924	2,087,723
Interests in jointly controlled entities	共同控制實體權益 基建項目合營企業投資	18	3,392,289	515,526
Investments in infrastructure joint ventures Investments in securities	举 建 項 日 百 宮 正 未 仅 貝 證 券 投 資	19 20	473,018 31,327	477,793
Loan to an investee	留办 ^{议員} 貸予被投資公司之款項	20	304,999	-
			10,054,164	9,930,478
CURRENT ASSETS	流動資產			
Inventories	存貨	22	145,114	122,781
Debtors, deposits and prepayments	應收帳款、按金及	23	668,573	516,260
	預付款項			.,
Investments in securities	證券投資	20	34,171	37,263
Amounts due from holding companies	應收控股公司及同系			
and fellow subsidiaries	附屬公司款項	24	19,242	21,243
Amount due from an associate	聯營公司欠款	24	141,580	144,635
Bank balances and cash	銀行結餘及現金	_	1,506,555	1,672,240
		_	2,515,235	2,514,422
CURRENT LIABILITIES	流動負債			
Creditors and accruals	應付帳款及應計費用	25	287,657	542,048
Dividends payable	應付股息		164,002	142,973
Taxation	税項		6,205	5,779
Bank borrowings – due within one year	銀行借款-一年內到期	26	447,271	433,434
			905,135	1,124,234
NET CURRENT ASSETS	流動資產淨值		1,610,100	1,390,188
TOTAL ASSETS LESS CURRENT LIABILITIES	總資產減流動負債		11,664,264	11,320,666
NON-CURRENT LIABILITIES	非流動負債			
Bank borrowings – due after one year	銀行借款-一年後到期	26	497,164	618,255
Convertible bonds	可換股債券	27	309,509	312,800
Loans from minority shareholders	少數股東貸款項	28	175,896	474,210
			982,569	1,405,265
MINORITY INTERESTS	少數股東權益		481,057	653,289

China Merchants Holdings (International) Company Limited 招商局國際有限公司

Consolidated Balance Sheet

綜合資產負債表

At 31 December 2000

二零零零年十二月三十一日

		NOTES 附註	2000 二零零零年 港幣千元 HK\$'000	1999 一九九九年 港幣千元 HK \$'000
	ᄢᆂᇴᆇᄮ			
CAPITAL AND RESERVES	股本及儲備			
Share capital	股本	29	205,002	199,516
Reserves	儲備	31	9,995,636	9,062,596
SHAREHOLDERS' FUNDS	股東資金		10,200,638	9,262,112

The financial statements on pages 41 to 113 were approved by the Board of Directors on 19 April 2001 and are signed on its behalf by:

由第41頁至第113頁之財務報表已於二零零一年四月十九日獲董事會批准,並由以下董事代表簽署:--

FU YUNING 傅育寧 DIRECTOR 董事 **ZHAO HUXIANG** 道滬湘 *DIRECTOR* 董事

43